

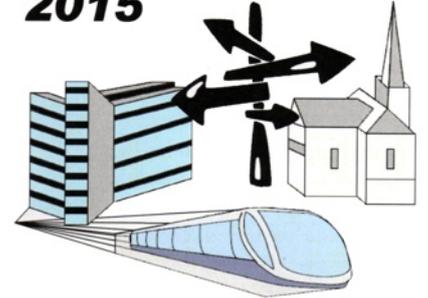
# LE PETIT AUGUSTIN

Mai - Juin - Juillet 2010

Tirage exclusif association Saint Augustin 2015

N° 22

**Saint Augustin  
2015**



## EDITO

### Bilan et perspectives

Ce journal est le dernier de l'année scolaire et, comme nos jeunes, nous pouvons faire un bilan : avons-nous « bien travaillé ? » avons-nous atteint nos objectifs ? comment le quartier a-t-il vécu les différentes manifestations ? un changement est-il perceptible ?

Si nous regardons les photos et le reportage de la fête du printemps de Saint Aug', nous avons réussi à fédérer. Un véritable enthousiasme et un travail collectif ont permis ce rassemblement joyeux sur la place pendant deux jours.

C'est le résultat de rencontres tout au long de l'année, de concertations et d'échanges à bâton rompu lors de nos permanences.

Dépasser nos différences, mettre de côté nos propres préoccupations dans nos groupes et prendre le temps d'envisager des initiatives communes, tout cela crée des liens et nous donne la vitalité nécessaire pour travailler au mieux-être de tous dans ce quartier.

Le forum de novembre dernier sur « la place lieu de vie pour tous » a été l'occasion de débattre sur ce que pourrait être le cœur de notre quartier et d'apporter des suggestions d'aménagements (bancs de convivialité par exemple)...

Le quartier bouge, va bouger avec les travaux en cours (poste, JSA) et à venir (réaménagement de la salle municipale, médiathèque, brasserie).

La proposition d'un marché Bio a été suffisamment bien accueillie par les commerçants et leurs clients- pendant la fête du printemps- pour nous inciter à le renouveler.

Nous adapter face aux problèmes d'économie d'énergies est aussi au cœur de nos réflexions, une prise de conscience d'un changement à venir est pourtant proche. Nous entendons parler de développement durable : mais qu'en est-il ? En pratique, qu'y a-t-il derrière ces mots ?

Nous vous invitons, pour en savoir plus, à un prochain forum, le mardi 22 juin à 19 h dans la salle municipale.

Le bureau



## SOMMAIRE

pages 2 : **Ça s'est passé chez nous**  
Avec Saint Augustin 2015

pages 3 : **Bientôt à St Augustin**  
Saint Augustin et Haïti

pages 4 : **Le printemps de Saint Aug'**

pages 5 : **Le printemps de Saint Aug'**

pages 6 : **Le printemps de Saint Aug'**

pages 7 : **Un peu d'histoire**

pages 8 : **Autour du quartier**

feuillet intérieur: calendrier, partenaires,

Publication : Saint Augustin 2015

Directeur de publication : Alain JEAN

Rédacteurs : Maïthé DAVID

Philippe et Thérèse MALICERTE, Gérard BLUTEAU

Chef de la publicité : Jean-François MACHENAUD

Gratuit destiné aux adhérents



Le « Petit Augustin » est distribué gracieusement à un millier d'exemplaires, dans le grand quartier qui va de l'avenue d'Arès jusqu'à Carreire et Arlac, englobant le CHU et la voie ferrée, jusqu'aux boulevards. Il va de soi qu'à chaque parution, la distribution se fait dans des secteurs différents. Nous pensons ainsi que chaque maison recevra au moins une fois notre bulletin d'information dans l'année. Nous déposons quelques exemplaires chez les commerçants où vous pouvez les consulter et enfin nous le distribuons à ceux qui nous le demandent à nos permanences du vendredi soir à la salle des fêtes Saint Augustin.

Pour ne pas manquer un numéro, facile, il vous suffit d'adhérer à l'association (15€ annuels).

**Pour nos adhérents, l'édition est en couleurs.**

Crédit photo : Saint Augustin 2015 sauf mention contraire

# Ça s'est passé chez nous

Couleur et matière



27/03 au 04/04



Vide grenier  
28 mars



Créations libres



9/10/11 Avril



15 avril

Concert orgue et trompettes

## Avec Saint Augustin 2015

### 22 juin : nouveau forum

- Energies renouvelables - Viticulture Bio -  
ADEME, agence de l'environnement - Contrats  
AMAP - Développement durable -  
tous ces vocables nous sont devenus familiers à force  
d'être entendus.

Mais que signifient-ils ? quels sont les liens entre  
eux ? en quoi sommes-nous concernés ? quelles  
actions peut-on mener à notre niveau ?

Notre intention est de vous présenter certes des  
techniques modernes, mais de réfléchir avec vous sur la  
coordination de toutes ces informations qui nous assaillent  
souvent dans le désordre et l'effet d'annonce.

Nous avons la chance de fréquenter dans notre quartier  
des personnes qui sont directement en relation  
professionnelle avec ces sujets. C'est avec plaisir qu'ils ont  
accepté d'intervenir, nous les en remercions - surtout que  
notre première rencontre a été très riche -

Les voici, par ordre alphabétique :

**Pierre CHATENET**, viticulteur Bio depuis 35 ans près de  
Saint Émilion - à Saint Christophe-des-Bardes -, nous  
exposera sa façon de voir, ses contraintes, son bonheur de  
vivre cette « culture ».

**Pierre GIRARD**, patron d'une entreprise d'éoliennes,  
compétent également dans d'autres énergies renouvelables,  
confronté à des réalités pratiques quotidiennes et source  
« inépuisable » d'informations à tous niveaux.

**Alain LHUILLIER**, de l'ADEME, l'Agence De  
l'Environnement et de la Maîtrise de l'Énergie, sera notre  
philosophe modérateur et questionneur, dont les idées nous  
feront grandir ; il donne un sens à une multitude d'actions  
qui semblent hétéroclites et nous apprend à aborder une  
éthique du citoyen.

**Michel MOUTON-BARRERE**, enseignant IUFM, membre  
du Comité Consultatif Développement Durable de la ville de  
Bordeaux, impliqué à Bordeaux, dans le Département, dans  
la Région, bref, si cet OVNI peut être parmi nous, il  
rajoutera ses questions au dynamisme de nos intervenants.

Tous connaissent bien le contrat AMAP, Association pour le  
Maintien d'une Agriculture Paysanne et **Pierre Girard** en a  
créé une pour son entreprise.

Retenez dès à présent votre soirée du **22 Juin** à partir de  
19 heures à la salle municipale.

Bien entendu, le verre de l'amitié sera là pour le plaisir de  
tous après l'effort !



**Un geste citoyen ! Récupérer les piles usagées : un geste qui demeure important.** (voir PA n°21)

En plus de celles de notre permanence et du hall de l'école élémentaire Flornoy, 4 bornes de récupération de piles sont mises en place chez les commerçants suivants : O Deliss, A chacun son regard, Asia Delice, Pharmacie du Bourdillot, et ce jusqu'à fin juin.

# Bientôt à St Augustin

Avant



## LE scoop du Petit Augustin ! **Le futur nouveau clocher !**

Événement prévu par Jean Labeyrie lors du forum "la place, un lieu de vie pour tous", la réalisation de cette prophétie débiterait\* au cours du mois de juin !

Explications : le clocher nécessite une rénovation.

La solution retenue est le démontage pierre par pierre jusqu'au niveau des clochetons puis un remontage après changement des tirants métalliques. Ces travaux permettront aussi la consolidation de l'assise des cloches.

Ils dureront plusieurs mois.

*\*sous réserve d'approbation du financement*

Après



**Un déménagement** : Depuis fin avril, la **Maison des 5 sens** a déménagé au 5 allée des Peupliers, à côté de la Maison de Quartier des JSA, dont elle est une composante. Une maison plus grande, de nouveaux projets.

A partir du 03 mai, venez découvrir ce nouveau lieu ! L'inauguration officielle est prévue le **6 mai à 18h30**

## St Augustin et Haïti

### Solidarité Haïti :

1 euro pour 1 semaine de cantine  
pour 1 élève de l'école de Cité Soleil

Sur une initiative de **Mme Bironneau**, membre du CPI\*, les associations de parents d'élèves et le collège Emile Combes s'engagent dans un projet de soutien en faveur des élèves d'une école d'un bidonville de Port au Prince. Ils s'associent à « SOS enfants » qui participe à la scolarisation d'un quartier de Port au Prince depuis 1982.

Le tremblement de terre a détruit ce que les habitants avaient mis des années à construire pour assurer à leurs enfants l'accès au savoir et à une meilleure santé. Les murs de l'école ont été détruits, ainsi que le matériel scolaire et l'aide à la restauration ne peut plus être assurée. Les élèves vont bientôt pouvoir réintégrer les locaux de leur école pour un accueil, l'enseignement ne pouvant pour l'instant reprendre faute de matériel. Nous avons choisi d'apporter notre contribution à la restauration scolaire. Le repas de la cantine est pour la grande majorité de ces enfants le seul repas de la journée.

Une collecte est organisée par le collège :

- en classe de musique grâce à l'aide de **Mme Barbier-**



professeure d'éducation musicale

- à la cantine grâce à **M. Loze**, cuisinier du collège  
- lors de la fête du printemps de Saint Augustin au cours du spectacle assuré par la chorale du collège. (**plus de 200€ récoltés**)

Chaque euro récolté va permettre d'assurer ce précieux repas à un enfant pour 5 jours, soit 1 semaine de repas offert.

\* CPI : collectif de parents indépendants

### **Hommage à Haïti**

**Exposition du 11 mai au 5 juin**  
**à la bibliothèque St Augustin**

**Raymond Arnaud**, géographe et cinéaste expose des photos qu'il a réalisées lors de nombreux voyages à Haïti entre 2000 et 2006, témoins de quelques aspects de Port Au Prince et de la vie de sa population, le Palais National aujourd'hui détruit, la statue du Nègre marron qui symbolise la révolte des esclaves, un aperçu des constructions précaires aux flancs des collines et bien sûr le quotidien des habitants.

Dans le cadre de la journée du 10 Mai, commémorative de l'abolition de l'esclavage, nous avons choisi de rendre hommage à Haïti, première république noire, proclamée indépendante en 1804 et qui a dû acheter son indépendance en échange d'une indemnité de 150 millions de francs-or,

endettée donc dès sa naissance. Violence de la libération arrachée par la force à l'empire français de Napoléon !

Né sous de tels auspices, ce pays a toujours connu de grandes difficultés politiques, économiques et une histoire très houleuse avec occupation américaine au début du 20<sup>ème</sup> siècle, dictatures répétées, violences macoutes ou populismes, tous ingrédients hostiles au développement.

Le 12 janvier 2010, un terrible séisme a ravagé sa capitale, Port Au Prince, et sa population a été durement touchée. Les images sont en mémoire et doivent continuer à interpeller.

Dans et de ce contexte, une culture d'une grande vitalité dans un environnement créole et francophone, une littérature riche sur l'île ou en diaspora, une création artistique et populaire, pleine de vie, d'humour et de fantaisie.

Une rencontre-débat avec **Raymond Arnaud** et **Rafaël Lucas** est prévue le 20 mai à 10h30 (voir calendrier)



# Le printemps de Saint Aug' 2010



Pour cette troisième édition du Printemps de Saint'Aug, un chaud soleil printanier a éclairé la place Saint Augustin durant ces deux jours. Une réussite que nous vous proposons de (re)découvrir en photos.

**Vendredi 16 avril 2010**



Il est 15 heures et ce sont les chants de l'école Flornoy qui ont lancé la fête. Puis petits et grands de l'école Saint Monique ont défilé sur la place déguisés en fleurs tout naturellement. Un spectacle riche en couleurs



Après ce défilé très coloré, la foule est entrée dans la salle municipale pour assister à une représentation théâtrale fruit d'une année de travail avec l'atelier de langage à l'école Sainte Monique. Une vraie scène pour des professionnels



avec son et lumière. Les grands de l'école Sainte Monique n'ont pas eu le trac pour interpréter "Le petit violon" face à un public nombreux partagé entre émotion et sourires;



Pendant ce temps, les CM de l'école Flornoy (classe de M. Jay) proposaient un spectacle de leur création sur le thème de l'eau devant toute l'école rassemblée avec les parents. Une exposition "L'eau dans tous ses états" permettait d'apprécier



le fruit des différents projets entrepris depuis plusieurs mois.



Un jardin durable et une exposition à l'école maternelle Flornoy. De la salade, des fèves et bien d'autres plantes bien exposées au soleil, il n'y a pas de raison que les jardins des petits ne soient pas aussi bien entretenus que celui leurs parents. Une exposition avec leurs œuvres sur le thème de l'eau met en évidence la richesse de leur créativité.





# Le printemps de Saint Aug' 2010



Ni les tous petits, ni les moyens, ni les grands, ni les seniors, personne n'aurait manqué l'incontournable et rituel goûter du vendredi après-midi. On avait augmenté sérieusement le nombre de tables... et de gâteaux pour satisfaire les plus gourmands.



Des ballons ! oui, mais sans l'autorisation de les lâcher, ils se sont transformés en phare d'appel à la fête.



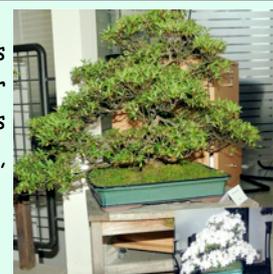
Une démonstration de chiens guides d'aveugles a permis d'en savoir plus sur le rôle de ces gros toutous que beaucoup n'ont pu s'empêcher de caresser.



Pas de vraie fête sans musique et pour rendre ce goûter encore plus convivial, les élèves du collège Émile Combes ont frappé avec enthousiasme sur leur percussion. Tout de jaune vêtus comme le soleil toujours bien présent en cet après midi de fête, le groupe Batucada formé de collégiens dirigés par leur professeur de musique **Yolande Barbier**, ont joué des rythmes endiablés au plus grand plaisir de la foule.

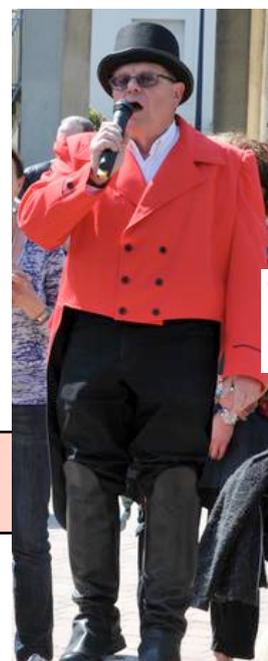


Durant ces jours de fête, le Crédit Agricole était encore plus vert avec les bonsaïs de **monsieur Duthil**. De la patience au quotidien mais un plaisir pour les yeux de tous. Pas besoin de passer au guichet automatique pour les admirer. L'entrée était gratuite pour contempler des bonsaïs feuillus, persistants, fruitiers, conifères ou caduques.



Et pour clôturer ce vendredi de fête, la chorale Emile Combes a réveillé la salle municipale avec un spectacle jazz fortement applaudi.

Bravo et un grand merci à tous les élèves de toutes les écoles qui ont contribué au succès de la fête.



Une fête pilotée de main de maître par notre "Monsieur Loyal"





# Le printemps de Saint Aug' 2010



Samedi 17 avril 2010



Premier marché bio sur la place : vin, miel, boulanger, fleurs, conseils, échanges, stand du développement durable et verre de l'amitié... sous un soleil printanier. Un seul regret, la défaillance du marchand de légumes bio. Jean-Luc le jardinier a répondu à toutes les questions pièges sur les plantes et le jardinage.

Chacun a trouvé son bonheur soit en achetant des produits bio à consommer de suite soit à produire soi-même.



L'école de chiens guides d'aveugles a fait une nouvelle démonstration de son travail dans le monde du handicap.



Pas d'averse comme l'an dernier. Chacun a pris son temps devant les stands, sur une place sans circulation.



## L'élection de Miss Printemps,

Nous étions tous nombreux sur la place pour assister au défilé des enfants. Le thème « le printemps se déguise » a été particulièrement bien suivi par la qualité, la diversité des costumes et des chapeaux de toutes les couleurs.

Il n'y avait pas que les enfants déguisés, les professeurs des écoles aussi et certains parents avaient mis leurs talents dans la confection de leur tenue.

Le soleil était au rendez-vous pour aviver les couleurs printanières.

Le jury, après délibération, ne pouvait pas élire une miss Printemps, c'est toute l'école sainte Monique qui reçoit le prix avec les félicitations pour le travail collectif !



Toutes les photos de la fête sont à (re)voir sur notre site [www.saintaugustin2015.fr](http://www.saintaugustin2015.fr)



## Le quizz historique du n°22

Nous habitons le département de la Gironde. Quel autre nom a-t-il porté ? A quelle date ? Pendant combien de temps ?



## La solution du n°21

Bonjour à tous !

Je suis un merle atteint localement de leucitisme, un problème de pigmentation de mes plumes.

Je suis vexé.... seules 2 personnes, René Bat et Marc Bonheure, m'ont reconnu !

# Un peu d'histoire

## Les inondations à Saint Augustin

Les photos des inondations suite à la tempête **Xynthia** sont assez impressionnantes et nous avons une pensée émue pour tous ceux qui ont péri ou ont été sinistrés. Pour éviter le renouvellement d'une telle catastrophe, diverses solutions sont envisagées allant de la destruction à la construction de digues.

Quant à Saint Augustin, vous rappelez-vous que la partie nord était régulièrement inondée ? Et cela, par la « faute » de la **Deveze** !

La **Deveze** ou la **Devise** qui traverse le nord du quartier St Augustin prend sa source sur la commune de Mérignac au lieu-dit Beaudésert, à une altitude de 15,10m NGF. Dès son origine, elle reçoit deux affluents, l'un venant du domaine de Pelus et l'autre du lieu-dit Cremona. D'une longueur d'environ 10km, elle traverse le bourg de Mérignac au niveau du château du Parc (ancienne demeure du roi du Monténégro entre 1916 et 1918). Sur son parcours, la **Deveze** faisait tourner les meules du moulin de Labatut avant d'entrer dans le domaine de Bourran (ancienne propriété des banquiers **Ravezies** et **Piganeau**). Le paysagiste **Le Breton** qui aménagea le parc, alimentera son lac artificiel avec le cours d'eau qui se faufila ensuite dans les quartiers la Glacière, Mondésir, Saint Augustin, se raccorde au **Peugue** place Pey-Berland et se jette dans la **Garonne** au niveau du quai Richelieu. Des blanchisseuses sont installées le long de son cours avant les boulevards jusqu'au milieu des années 1950. (un souvenir : la rue des lavoirs à Saint Augustin). Elles ont disparu en même temps que le ruisseau devenant un égout à ciel ouvert.

Profitant de la venue de phénomènes météorologiques conséquents, la **Deveze** visitait régulièrement notre quartier, prenait ses aises.....

**Jacques** et **Denise Cabanes**, au 21 rue de la Préservation, gardent un très mauvais souvenir du 2 janvier 1966 où l'eau



était montée à plus de 70 cm dans la maison : « Il fallut jeter toutes les literies gorgées d'eau limoneuse, la cuve de fuel au fond du jardin était partie à la dérive. Après le retrait de l'eau, le jardin était encombré de débris de toutes sortes ».

Après de multiples débordements, la famille Cabanes rebâtit près de la rue une maison en surélévation, l'ancienne

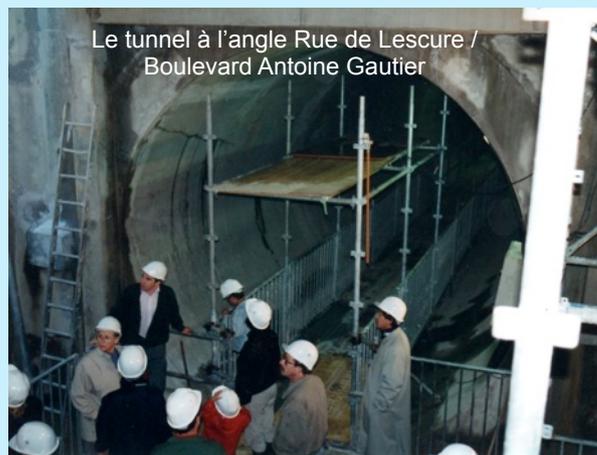
servant de remblai côté jardin.



La solution mise en œuvre pour « résoudre » le problème fut le busage suite au dépôt de loi 64-1245 du 16 décembre 1964 qui imposera à la ville de ne plus utiliser le cours d'eau comme égout naturel et éviter ainsi les crues soudaines après de fortes pluies torrentielles.

Ce busage ne s'avère pas suffisant. Le 31 mai 1982, 81mm de pluie tombent en une heure. C'est l'équivalent d'un mois de pluie. Le 2 juin, ça recommence : 44mm en 54 minutes. Les bouches d'égout se soulèvent, la Deveze barre à nouveau les boulevards et tous les bas quartiers de Bordeaux sont inondés.

La solution définitive est passée par les tunneliers (rappelez-



vous **Belphegor**, **Burdiphégor**, **Bouscator**, **Aliénor**) et les bassins d'étalement dont celui d'**Abrial**.

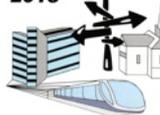
F.Baudy & G. Bluteau

Bordeaux St Augustin  
Archives familiale Cabanes  
La revue de la CUB n°1

Allan Sutton 2005  
2010  
Mai 2003

## Nouveau !

Saint Augustin  
2015



L'exposition de nos photos de plaques de rues a été appréciée et certaines personnes souhaitent commander quelques exemplaires. L'association a décidé de les satisfaire. Le prix de chaque photo est fixé à **2€ payables à la commande**. Les commandes seront prises lors de nos permanences du vendredi. Si des «rues» manquent à notre collection, n'hésitez pas à nous le signaler.



# Autour du quartier

## Et si nous profitons du printemps pour visiter notre quartier !

Nous vous proposons deux ballades, une organisée par Saint Augustin 2015 (- "le parc du Bourran" avec J.P Bériac de l'Ecole Nationale Supérieure d'Architecture et Paysage de Bordeaux -) et la seconde par la Maison de Quartier Tauzin (-"entre St Augustin et les vignes" avec Francis Baudy l'historien du quartier -).

Venez nombreux !

### Le parc de Bourran,

dont nous vous proposons la visite, n'est plus que le dernier lambeau d'un domaine viticole de 110 hectares construit en grande partie par L.A. Saige à la fin de l'Ancien Régime. Ce parc, dessiné par L.L. Le Breton, paysagiste parisien pour le banquier Léopold Piganeau, dans les années 1870-1880, fut réhabilité il y a près de 20 ans par Anouk Debarre, assistée de votre serviteur comme historien.

C'est donc le récit de la naissance de ce parc, la lecture de sa composition, comment il devint un parc public que nous vous proposons le mercredi 2 juin, à partir de 14 h, par l'un des acteurs de la réhabilitation, moi-même !

(R d V à la porte de l'ancienne IUFM, 160 avenue de Verdun Mérignac. Merci de vous inscrire à la permanence du vendredi)

Jean-Pierre Bériac



**Tauzin**  
Maison de Quartier

Le Tauzin Pas à Pas  
Saison 2009/2010

**Samedi 8 Mai 2010**  
**de 9h à 12h**

Balade Culturelle

**"Entre St-Augustin  
et les vignes."**

Le Tauzin

CPA - 50 rue du Tauzin - 05 56 99 55 10  
contact@letaubin.com - www.letaubin.com

La Maison de Quartier du Tauzin vous propose un parcours à pied pour une « Balade Culturelle » à travers le quartier, avec les commentaires de notre guide et historien local, Francis Baudy...

Le parcours que nous vous proposons vous fera découvrir, au départ de l'église St-Augustin, quelques curiosités de votre quartier :

- Parvis de l'église
- Historique du domaine Pellegrin,
- Le vieil hôpital du Tondu,
- La cité Carreire,
- Historique des Carmes Haut-Brion,
- La Chapelle du couvent de la Ste Agonie,
- Bourg du Tondu,
- Autour de Maître Jean.

Le départ et le retour de cette balade se fera depuis la Maison de Quartier des JSA, à l'occasion de l'inauguration de la Maison des 5 Sens.

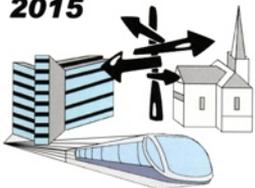
A l'arrivée, dégustation de vin et visite de l'exposition à la Maison des 5 Sens.

- Samedi 8 Mai 2010 de 9h à 12h,
- Au départ de St-Augustin (Maison des 5 Sens),
- Tarif : Gratuit
- Inscription obligatoire.

Le Tauzin

CPA - 50 rue du Tauzin - 05 56 99 55 10  
contact@letaubin.com - www.letaubin.com

**Saint Augustin  
2015**



Nous avons le plaisir d'accueillir comme **200<sup>ème</sup> adhérente,**  
**Madame Vanessa PAREDES,**

qui est, de plus, bénévole dans l'association « les Mille-Pattes », ce groupe de personnes qui accompagnent à pied les enfants à l'école et les ramènent à la maison, en suivant un itinéraire bien étudié.

Ce système de ramassage est souvent appelé "Pédibus®"

Saint Augustin 2015 - 7 place de l'église Saint Augustin - 33000 Bordeaux

Boîtes aux lettres: dans l'architecture de la salle municipale, place de l'église (à gauche des grilles)  
téléphone • : 06-35-41-28-96

Notre site: [www.saintaugustin2015.fr](http://www.saintaugustin2015.fr)